

Distr.  
LIMITEDT/L.929  
23 July 1959  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISHДвадцать четвертая сессия  
Пункт 4

## ПЕТИЦИЯ, ОТНОСЯЩАЯСЯ К ПОДОПЕЧНОЙ ТЕРРИТОРИИ НОВАЯ ГВИНЕЯ

237-й доклад Постоянного комитета по петициямПредседатель: Г-н Дж.К. КАСТОН (Соединенное Королевство  
Великобритании и Северной Ирландии)

1. На своих 514-м и 523-м заседаниях, состоявшихся 30 июня и 23 июля 1959 года (Т/С.2/SR.514 и 523), Постоянный комитет по петициям в составе представителей Бельгии, Индии, Италии, Китая, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии и Союза Советских Социалистических Республик рассмотрел петицию советника района Тома (Т/РЕТ.8/13) г-на То Ветенджа, относящуюся к подопечной территории Новая Гвинея.
2. Г-н Дж.Х. Джоунс участвовал в рассмотрении петиции в качестве особого представителя заинтересованной управляющей власти.
3. В этой петиции, которая была передана 23 марта 1959 г. Выездной миссии 1959 года в подопечные территории Науру, Новая Гвинея и Тихоокеанские острова, утверждается, что некоторые земли, занятые в настоящее время плантациями Кунубак, Ватцен, Токота и Улакайя, были отобраны от своих владельцев - коренных жителей без вознаграждения германским правительством, после того как боевой вождь племени Тома убил одну германскую женщину в Табауле. Петиционер заявляет, что убийца был захвачен германским отрядом и обезглавлен и что во время военных операций отряда тринадцать коренных жителей было убито и несколько других ранено.

4. Петиционер просит расследовать дело и вернуть коренным жителям ту часть земель, которые еще не разработаны или на которых нет еще посадок; он также просит, чтобы владельцы плантаций заплатили вознаграждение за земли, которые они в настоящее время занимают.

5. В своих замечаниях (T/OBS.8/6) управляющая власть заявляет, что в районе, занятом плантациями Кунабак, Ватцен, Токота и Улакайя, находятся сады коренных жителей и, быть может, в прошлом было несколько поселков коренного населения. Точных сведений нет о том, что эти земли были отобраны без вознаграждения, после того как германский военный отряд убил тринадцать коренных жителей и ранил несколько других и после того как убийца жены г-на Вольфа, жившего в Табулае, был обезглавлен.

6. Управляющая власть производит всестороннее расследование дела; на расследование уйдет довольно много времени, но результаты будут сообщены Совету по Опеке, когда оно будет закончено.

7. Представитель Союза Советских Социалистических Республик предложил включить в текст проекта резолюции, находившегося на рассмотрении Комитета на его 523-м заседании, следующий пункт:

"4. Рекомендует управляющей власти включить в состав органа по расследованию представителей коренного населения".

Этот пункт был отклонен тремя голосами против одного, при двух воздержавшихся.

8. На своем 523-м заседании Комитет 5 голосами против 0, при 1 воздержавшемся, одобрил прилагаемый к настоящему докладу проект резолюции, который он рекомендует Совету принять.

Приложение

Совет по Опекe,

рассмотрев в консультации с Австралией, являющейся заинтересованной управляющей властью, петицию советника района Тома г-на То Ветенджа, относящуюся к Новой Гвинее (T/PET.8/13, T/OBS.8/6, T/L.929),

1. обращает внимание петиционера на замечания управляющей власти и, в частности, на то, что всестороннее расследование дела производится в настоящее время;

2. выражает надежду, что это расследование будет закончено без промедления, предпочтительно до двадцать шестой сессии Совета по Опекe;

3. постановляет возобновить рассмотрение этой петиции на своей двадцать шестой сессии.

-----